



SLEKOVEC ALEKSANDER
NAZORJEVA 15
IZOLA

DRŽAVA JE OKRADLA OBČINE

(Mef) Pripravljanje zakona o lokalni samoupravi je bilo že od vsega začetka povsem zgrešeno dejanje. Namesto, da bi stvar vzeli v roke strokovnjaki za komunalni sistem so vse skupaj kombinirali strankarski poslanci in na koncu smo dobili nekaj, kar ni ne tič ne miš, še najbolj pa je podobno nekakšnemu zgrešenemu projektu totalne centralizacije. Tudi najnoveše dogajanje v državnem zboru, ko so očitno izdelani poslanci kar na hitro sprejeli nekatere sklepe v zvezi z delitvijo pristojnosti med občino in državo govori o tem, da je državi za občine prav malo mar. To je najprej potrdila s popolno ignoranco državnega sveta, nadaljevala s centralizacijo vseh proračunskih prihodkov, na koncu pa z zakonodajo postavila v občinah svoje izpostave imenovane upravne enote in zdaj čaka, da občine odmrejo same od sebe. To ne bo niti tako težko, saj občine same počnejo nekaj podobnega, ko se dajejo glede pristojnosti župana in občinskega sveta. V izolskem primeru to pomeni, da lahko župan predvsem predlaga karkoli, odločal bo pa občinski svet.

Župan, ki mu to zadošča, se bo s tem moral sprijazniti. Župan, ki želi dejansko prevzeti tudi funkcijo nekdanjega izvršnega sveta, se bo uprl. Kaj bo storil dr. Gasparini?



Z LEVO IZ ŽEPA Z DESNO V ŽEP

Izolski turistični delavci se organizirajo, je bilo slišati v zadnjem času. Zdi pa se, da bi njihovo organiziranje vendarle morali nekoliko upočasniti, sicer se lahko zgodi, da bodo od tega imeli korist izključno oni, občina in drugi (nehotelski) turistični delavci pa bolj malo. Seveda gre za planiranje in porabo takoimenovane turistične takse, o porabi katere sicer odloča občinski svet na predlog župana. Temu pa je v pomoč komisija za turizem v kateri so direktorji vseh treh hotelskih podjetij, ki so hkrati tudi v združenju GIZ, ki naj bi kandidiralo za ta sredstva, iz njihovih vrst pa menda prihaja tudi predlog o reorganizaciji Turističnega društva, ki je seveda tudi med porabnik tega denarja.



Praznik pomladi
ZA OLIVERJA IN FARAONE
8.000 DEM ?

Praznik pomladi bo v soboto 27. in 28. maja, koliko bo morala zanj odšteti občina pa se še ne ve. Še najcenejši bo športni program.

3. stran



GRAMAR
NOVOGRADNJE, ADAPTACIJE
ZUNANJE UREDITVE
tel.: 066 / 70-728

Primorski skladi d.o.o. KOPER
Pristaniška 8
66000 Koper
Tel.: 38-802

118 18. maj 1995

Športni vikend ROKOMET JADRANJE VESLANJE

Za nami je bogat športni vikend, ki je postregel z nekaj lepimi rezultati izolskih športnikov. Rokometaši so v drugi tekmi doma premagali Akropol iz Trebnjega in so sinoči odigrali odločilno srečanje v gosteh za vstop v 1. ligo. Jadralci so tekmovali v Match Raceu in na regatah za Olimpik Games, veslači so uspešno nastopili v Trstu. Seveda pa to ni vse.

KAJ VSE JE OSEBNA IZKAZNICA ?

OSEBNA IZKAZNICA IMA TUDI POTOVALNO FUNKCIJO

PREDLAGANI ZAKON O OSEBNI IZKAZNICI TEMELJI TUDI NA VEČ-FUNKCIONALNOSTI; DOKAZOVANJU ISTOVETNOSTI, DRŽAVLJANSTVA IN PREHAJANJA DRŽAVNE MEJE. MOŽNOST ZLORABE?

Vlada Republike Slovenije je sredi aprila letos določila besedilo predloga novega Zakona o osebni izkaznici in ga poslala parlamentu v prvo obravnavo. Predlog zakona je objavljen v Poročevalcu DZ št. 15.

Osebna izkaznica kot javna listina je v slovenskem prostoru predstavljala enega temeljnih dokumentov za dokazovanje istovetnosti. Zasnovana je bila na predpostavki, da je dolžnost slehernega polnoletnega državljanja, da jo ima, oziroma, da jo ima pri sebi. Njeno funkcijo in vsebino je urejala federacija z zveznimi predpisi. Zvezni sekretariat za notranje zadeve pa je bil pristojen predpisati enotni obrazec osebne izkaznice in postopek za izdajanje. Funkcija in s tem tudi pravna narava osebne izkaznice se je z odločbo Ustavnega sodišča (Upravni organ za notranje zadeve ob izdaji osebne izkaznice ne more več zbirati podatkov o prstnih odtisih) in nekaterimi sklepi Vlade, bistveno spremenila. Vlada RS je po načelu reproducitete dopustila možnost državljanom prehajanje državne meje z Republiko Hrvaško tudi z osebno izkaznico oz. drugim dokumentom o istovetnosti. Odprla se je tudi možnost prehajanja državne meje z osebno izkaznico v sosednjo Avstrijo. Morda bomo v kratkem podobno rešitev dosegli tudi s sosednjo Italijo?

Na tej podlagi je osebna izkaznica kot javna listina pričela pridobivati tudi potoval-

no funkcijo, hkrati pa je odprla vprašanje osebni podatkov v osebni izkaznici, zlasti podatke o državljanstvu. Sedanja ureditev narekuje sprejetje novega zakona, ki bo vprašanja v zvezi z osebno izkaznico urejal bolj celovito.

Predlagani zakon temelji na načelu prostovoljnosti, kar pomeni, da lahko vsak polnoleten državljan svobodno odloča, katero javno listino bo imel in uporabljal pri izvrševanju svojih temeljnih pravic in obveznosti. Zaradi zasledovanja javnega interesa, da vsak državljan ima javno listino, je ta prostovoljnost omejena le na tiste državljanje, ki nimajo veljavne listine, s katero je mogoče dokazati svojo istovetnost.

V Republiki Italiji je osebna izkaznica opredeljena kot sredstvo za ugotavljanje istovetnosti za potrebe policije. Osebna izkaznica je v postopkih dokazovanja istovetnosti enakovreden dokument vsakega dokumentu, ki je opremljen s fotografijo in ga je izdal pristojni državni organ, kot npr. železniška izkaznica, izkaznica za oficirje, vozniško dovoljenje, orožno dovoljenje, potni list in podobno. Osebne izkaznice ni mogoče uporabljati za drugačne namene, npr. za denarno poslovanje itd. V Republiki Hrvaški je osebna izkaznica obvezni dokument državljanja. Je javna listina, s katero državljan dokazuje istovetnost, državljanstvo, datum in kraj rojstva, kraj prebivališča in naslov stanovanja. Republika Hrvaška je obdržala obveznost dajanja prstnega odtisa. Veliko bolj liberalno imajo ta vprašanja rešena v Avstriji, Nemčiji in Švici.

BESEDILO ČLENOV

V splošnih določbah predlaganega zakona o osebni izkaznici v prvem členu piše, da je osebna izkaznica javna listina, s katero državljan Republike Slovenije dokazuje svojo istovetnost in državljanstvo. Osebno izkaznico lahko državljan uporablja za prehod državne meje v primerih in pod pogoji, kot je to določeno z meddržavnim sporazumom.

Drugi člen navaja, da ima pravico do osebne izkaznice državljan s stalnim prebivališčem v Republiki Sloveniji. Državljan, ki dopolni 18 let starosti in nima veljavne listine, opremljene s fotografijo, ki jo je izdal državni organ, mora imeti osebno izkaznico.

V tretjem členu predlaganega zakona je posebej navedeno, da se osebne izkaznice ne sme zastaviti, niti tuje osebne izkaznice vzeti z namenom zavarovanja kakšne koristi ali pravice. Osebno izkaznico izda pristojna upravna enota, na območju katere ima državljan stalno prebivališče.

Šesti člen določa, da na območjih občin, v katerih živita avtohtona italijanska oziroma

madžarska narodna skupnost, izda pristojni organ osebno izkaznico na dvojzičnem obrazcu, če državljan uporablja italijanski oz. madžarski jezik in želi, da se mu osebna izkaznica izda na takem obrazcu.

Osebna izkaznica se izda z veljavnostjo desetih let. Državljanu, ki še ni dopolnil 18 let, se izda osebna izkaznica z veljavnostjo petih let. Državljanu, ki izgubi, pogreši ali odtuji dve ali več osebni izkaznici, se izda osebna izkaznica z veljavnostjo enega leta. S tem želi predlagatelj preprečiti možnost zlorabe osebne izkaznice, saj je zaradi njene potovalne funkcije ta možnost bistveno večja, kar se kaže tudi pri potnih listinah.

Vlogo za izdajo osebne izkaznice vložijo državljan osebno pri pristojnem organu.

PRIMERNE KAZNI?

V kazenskih določbah predlaganega zakona je navedeno, da se z denarno kaznijo 10.000 SIT kaznuje za prekršek državljanja, ki nima osebne izkaznice ali veljavne osebne listine, opremljene s fotografijo, ki jo je izdal državni organ. Prav tako se z enako vsoto kaznuje državljanja, ki na zahtevo uradne pooblaščenice osebe ne da v vpogled osebne izkaznice ali druge javne listine. Kaznuje se tudi, če svojo osebno izkaznico posoja drugi osebi ali, če si jo izposodi. Z denarno kaznijo 20.000 SIT se kaznuje za prekršek pravna oseba, ki vzame tujo osebno izkaznico z namenom zavarovanja kakšne koristi ali pravice.

V prehodnih določbah predlog zakona navaja, da se lahko osebna izkaznica, izdana po uveljavitvi Pravilnika in sprememb pravilnika o izvrševanju Zakona, lahko uporablja do izteka njene veljavnosti, vendar največ tri leta po uveljavitvi tega zakona, ki bo kot kaže, kmalu sprejet.

Predlagatelj pri pripravi novega zakona ni sledil dosedanjim ureditvi, ki je temeljila na predpostavki, da je osebna izkaznica obvezen dokument za vse polnoletne državljanje. Torej, le pravica ne pa izključna dolžnost, saj je istovetnost državljanja mogoče ugotoviti tudi z drugimi javnimi listinami, ki jih je izdal pristojni državni organ in vsebujejo fotografijo. Predlagatelj meni, da je osnovni namen osebne izkaznice dokazovanje istovetnosti v državi, podrejeno pa za prehajanje državne meje na podlagi mednarodnih sporazumov.

Osebno izkaznico bo z določenimi izjemami mogoče izdati po kraju začasnega prebivališča.

V IV. in V. poglavju je urejeno varstvo osebni podatkov v skladu z evropsko Konvencijo o varstvu osebni podatkov in Zakona o varstvu osebni podatkov. Takšativno je naštet, katere podatke je državljan dolžan navesti na vlogo.

F.K. (Primorski utrip)

trgovina

Elegant

Stojan Družina

(Pri pekarni Gregorič)

**torbice, kovčki, denarnice,
pasovi, etuiji
ročne in stenske ure
razna darila**

☎ 67-188

Stalnim strankam
se zahvaljujemo za zaupanje,
vsem ostalim pa priporočamo
obisk v naši trgovini.

KAKŠEN PRAZNIK POMLADI?

Letošnji praznik pomladi se bo zgodil v soboto 27. in nedeljo 28. maja.

O datuu ter o vsebini in stroškovniku praznika so se kar dolgo dogovarjali člani komisije za turizem, ki je nekakšen svetovalni organ župana oziroma občinskega sveta. Mnenja o samem prazniku so bila dokaj deljena, na koncu pa so se le dogovorili da praznik bo, sprejeli so okvirni program, za nosilca pa so (v odsotnosti Turističnega društva) določili kar komisijo. Koordinator dela bo Danilo Markočič oziroma Turistična valilnice. Po neuradnih informacijah naj bi za praznik iz občinskega proračuna porabili okoli milijon tolarjev, kar naj bi zadoščalo za materialne stroške, avtorske honorarje nastopajočim in minimalni zaslužek koordinatorju. Da bi bili računi čimbolj čisti je ta predlagal plačevanje stroškov iz proračuna neposredno izvajalcem, tako da bo komisija do podrobnosti seznanjena s posameznimi izplačili.

In kaj se bo na prazniku dogajalo?

Po doslej znanem programu so osrednje prizorišče parkirišče pri Lonki, kjer bo tudi glavni oder za osrednje zvezde prireditve, za gostinsko ponudbo pa naj bi skrbel Simonov zaliv in še kateri od domačih gostincev. V soboto bo veselo pred Delikateso, ki si bo omislila lastno glasbo, precej dogajanja bo tudi v Lonki in ob njej, kjer pa ne bo običajne gneče z Luna parkom.

Vzdolž Sončnega nabrežja bodo posamezne stojnice, gostinci na tem območju pa bodo skušali vsak po svoje popestriti ponudbo. V mandraču in posebej ob morju bo predstavitev vodnih športov in tistih, ki se z njimi ukvarjajo.

Tako naj bi v soboto zvečer doživeli nočno veslaško regato veteranov pri kateri bi potapljači osvetili cilj med dvema pomoloma, ribiči pa s ferali progo od San Simona do mesta. Veslači bodo aktivni še v nedeljo dopoldne, ko je na programu tradicionalna veslaška regata, potem pa bodo jadralci pripravili atraktivno regato optimistov v mandraču, vodni skuterji bodo brzeli naokrog, pod večer pa se bodo pokazali tudi smučarji na vodi. Če bo šlo po sreči se bodo izolskim vodnim športnikom pridružili še kajakaši in kanuisti iz Kopra, potapljači, jadralci s padali in še kdo. Za posebno atrakcijo pa bo v soboto ob sončnem zatonu poskrbel



vlačilec iz kopske luke, ki bo z dvema brizgalnoma skušal pričarati mavrico.

Na kopnem bo del dogajanja tudi na Kristanovem trgu, kjer bo ZKO pripravil odprti oder za nastope glasbenikov, recitatorjev, plesalcev, igralcev in še koga, v Ljubljanski ulici spet pripravljajo briškolado, pa tudi kod drugod bodo poskrbeli za prijetno razpoloženje.

In kdo bodo glavne zvezde fešte?

Na predlog članov komisije je koordinator najprej skušal angažirati Oliverja Dragojeviča in Faraone, vendar je bila prva postavljena cena (8.000 DEM) previsoka, saj bi to pomenilo, da bi pobrali polovico vsega razpoložljivega denarja. Tako je zaenkrat gotovo le to, da bodo enega od večerov zapolnili Primorski fantje s humoristom, kdo bo pobral drugi košček glasbene torte pa se še ne ve.

Celotno praznovanje pa se bo začelo že v petek, ko se bo zgodilo tradicionalno brezplačno razdeljevanje cvetic lončnic. O tem, kje bo ta prijetni dogodek, pa v naslednji številki.



ENERGO PISARNA



Izola je včeraj tudi uradno dobila energetska pisarno oziroma pisarno v kateri občani lahko brezplačno dobijo vsa potrebna obvestila o racionalni rabi energije doma ali kje drugje. To je še posebej pomembno zdaj, ko je staro mesto že zelo zagrizlo v plinifikacijo in ko je varčevanje z energijo že prišlo v podzavest marsikaterega Izolana.

Pisarna, ki je v poslopu krajevne skupnosti staro mesto (Ob starem zidovju) je sicer odprta že nekaj časa, vendar naj bi prav uradna otvoritev, ki jo je počastil državni sekretar za energetiko Boris Sovič, prispevala k večji popularizaciji pisarne, saj doslej ni bilo zaslediti kakšnega posebnega zanimanja za sicer brezplačne nasvete.

Sekretarja in še nekatere strokovnjake ter izvajalce programa je sprejel tudi župan dr. Gasparini in zdaj gotovo ve o energetiki za dve uri več kot prej.

STOJNICE NA SVETILNIKU?

JAVNO PODJETJE
"KOMUNALA" IZOLA P.O. IZOLA

objavlja

JAVNI RAZPIS za zbiranje pisnih ponudb za najem poslovne površine

1. lokacija: plaža "SVETILNIK" Izola
2. čas najema: junij, julij, avgust 1995 (3 mesece)
3. velikost: stojnica velikosti 4 m²
4. ponudba: iz proizvodnega programa podjetij oz. prodajnega asortimana samostojnih podjetnikov s sedežem v Izoli. Zaželen program namenjen plaži oz. poletni sezoni.
5. Rok zbiranja 7 dni od dneva objave.

Stojnice bodo oddane najboljšemu ponudniku. Minimalna mesečna najemnina je 28.000,00 SIT.

Pisne ponudbe pošljite na naslov JP "KOMUNALA" p.o. Izola, Verdijeva 1, kjer dobite dodatne informacije (tel. 67-370).

JAVNO PODJETJE
"KOMUNALA" IZOLA P.O. IZOLA

OBVESTILO OBČANOM

Občane obveščamo, da bo zaradi trenutnih obveznosti zaposlenih v Komunali Izola, spremenjen običajni urnik pobiranja smeti v naselju Livade, Jagodje in v gostinskih lokalih.

Smeti bomo pobirali v petek dne 19.5.95 in ne v soboto 20.5.95.

Prav tako bomo v soboto dne 20.5.95 na javnih površinah izvajali le najnujnejša urejevalna dela.

Od nedelje 21.5.95 oz. ponedeljka 22.5.95 pa bomo izvajali vsa dela po normalnem in ustaljenem urniku.

Za razumevanje se vam zahvaljujemo.

KOMUNALA IZOLA



ČIGAV JE SVETILNIK?

(DM) Vprašanje se zdi neumestno, pa vendar ni čisto tako. Svetilnik oziroma obočje, ki ga imenujemo "pri svetilniku" oziroma "punta" je v občinski lasti, čeprav ta lastnina ni več tako dorečena kot nekoč. Del občinske lastnine je pobrala država, pobrala je tudi morje in pripravlja se tudi na prevzem dela kopna ob morju. Del občinskih zemljišč je kot javno dobro končalo v zasebnih rokah, del je prišel v koncesijo.

Za območje izolskega svetilnika načelno skrbi komunalno podjetje, natančneje Komunala Izola, vendar je to bolj stvar dogovora kot resnega pogodbenega razmerja. Res je Komunala javno podjetje, vendar se mora obnašati tržno, kot vsako drugo podjetje. Torej se jim zdi nesmiselno vlagati lastna sredstva v ureditev komunalne plaže, medtem ko občina trži najemnino tam prisotnim gostincem in drugim najemnikom. Tudi o tem so se pred dnevi dogovarjali eni in drugi, še posebej potem, ko je že kazalo, da Komunala takšnih obveznosti ne bo prevzela. Rezultat dogovorov je tudi razpis na tej strani. Z nji naj bi Komunala dobila dovolj sredstev za vzdrževanje in delno popravilo kopališča, saj je želja vseh, da bi s tega območja končno lahko umaknili tablo, da je kopanje le na lastno odgovornost.

Seveda pa resnejši posegi v kopališče ne bodo mogoči, dokler ne bo končno sprejet zazidalni načrt za to območje, ki je po nesrečnem začetku razprave obstal nekje in o njem ni nič več slišati.

Območje ob svetilniku je hkrati eden zadnjih kotičkov izolske občine, ki še niso dobili koncesionarja, čeprav je interesentov za kaj takega kar precej. Upravljanje Komunale seveda ne more biti koncesija, saj je to podjetje vendarle v družbeni lasti, vprašanje pa je, če bodo najemnine od stojnic dovolj, ali pa so se odgovorni dogovorili, da bo komunala deležna tudi dela sredstev iz najemnin gostincev in sindikalnih dopustnikov iz Domžal, ki so s svojimi bungalovi še najbolj problematični najemniki tega zemljišča.

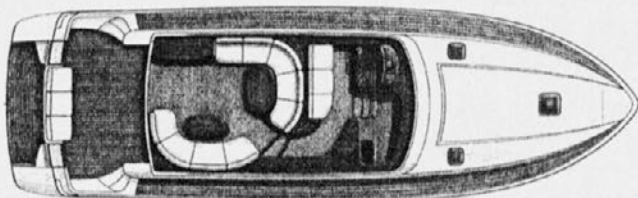
Vaš kontakt s kupci na obali je :

MORJE
RADIO 93.4 MHz

d.o.o., Izola, Polje 5i, p.p.96, tel/fax (066) 61 009, 65 366

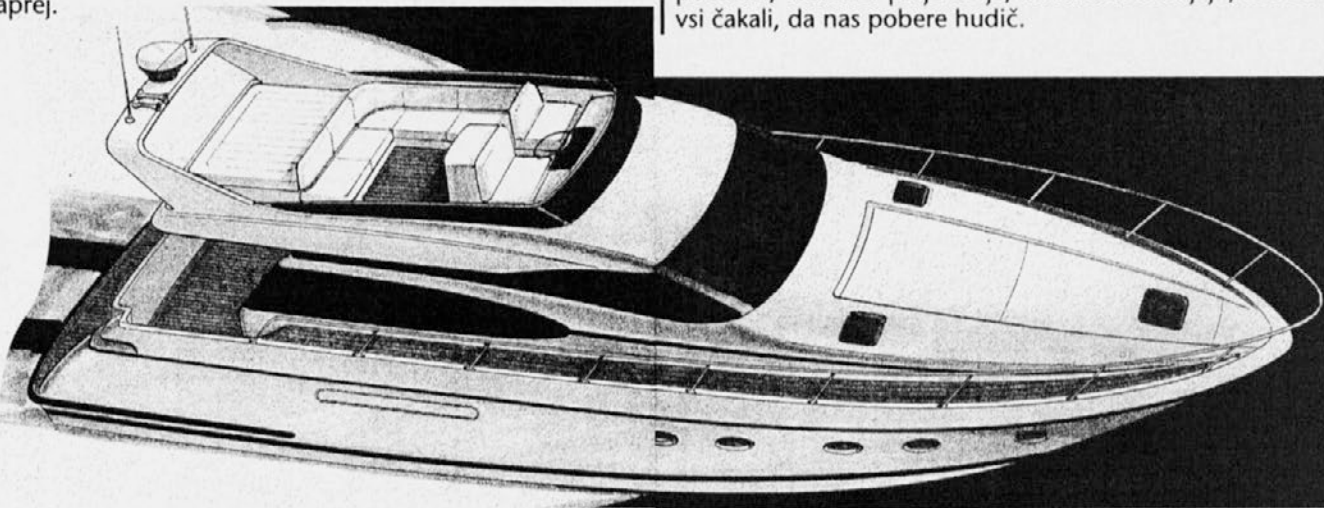
IZOLA 5000

(TF) V Ladjedelnici Izola ne sedijo križem rok. Med različnimi dejavnostmi zavzema posebno mesto program novogradnje luksuznih jaht. Ena takih jaht je aluminijaska jahta IZOLA 500 v dveh izvedbah FLY BRIDGE in SPORT BRIDGE. Dolžina čolna je 15,50 metrov, poganjala ga bosta dva 600 konjska motorja, dosegel pa bo lahko 28 oziroma 30 vozlov. Torej lepa, sodobna, hitra in na žalost za navadne Izolane nedosegljiva. CENA od 987.000 DEM naprej.



potniške jahte in do tovornih ladij, ki pa nas v tej zgodbi seveda ne zanimajo.

Glede na to, da ladjedelništvo ni ravno v izrednem vzponu velja z napovedmi poslovne uspešnosti tega projekta počakati, vsekakor pa je bolje, da načrti obstajajo, kot da bi vsi čakali, da nas pobere hudič.



Povedati je treba, da za Ladjedelnico Izola to ni prvo plovilo, ki bo nastalo v njihovih hangarjih. Pred časom so namreč dokončali veliko aluminijasto jahto, ki jo je gradil nek avstrijski morski zanesenjak, seveda pa imajo obilo izkušenj z obnavljanjem vseh vrst plovil, od lesenih jadrnic (Kraljica morja) do vojaških ladij, ki so jih predelali v

STAVKE V OPREMI NI BILO !

ITak sklep so po dolgotrajnih in mučnih pogovorih, ki so se zavlekle v pozne popoldanske ure, 9. maja sprejeli sindikat in vodstvo podjetja.

Z izplačilom zaostalega osebnega dohodka 10.5.95, ki je bil eden od pogojev delojemalcev, da odstopijo od stavke, so v Opremi sicer potolažili zaposlene. Kaj več pa jim niso mogli ponuditi, saj je bila med stavkovnimi zahtevami tudi tista, ki govori o poravnavi obveznosti na že izplačane osebne dohodke za leto in pol nazaj.

Gre za plačilo prispevkov za pokojninsko in invalidsko zavarovanje in za prispevek za zaposlovanje. Skupaj 22,4 %, ki bremeni plačo posameznika. Prav toliko pa je delovna organizacija dolžna plačati iz svojega računa. In ker imajo v Opremi že ves čas blokiran žiro račun, ki je posledica napačnega pristopa pri vključevanju v mednarodno delitev dela, so si pri zagotavljanju sicer skromnih plač pomagali na drug način. Ialijanski partner je prinašal denar naravnost v računovodstvo podjetja.

S takšnim poslovanjem, ki je skregano z zdravo pametjo, naj bi se za vedno končalo, je bilo slišati v Izoli. Bo sedanjemu vodstvu, v zaenkrat še vedno družbenem podjetju, uspelo potegniti pravo potezo za izhod iz krize, je težko reči. Bi pa jo moralo, saj je sedanji proizvodni program zanimiv za tuje naročnike. Seveda ob cenah, ki bodo v Izoli zagotavljale tudi razvoj in ne samo životvarjenje.

Vlado Ostrouška

SGTŠ

Srednja gostinska in turistična šola Izola organizira dve preavanji, in sicer o vplivu prehrane na zdravje ter

o vegeterijanstvu.

Predavanja so namenjena vsem, ki jih ta tematika zanima.

V sredo, 24.5.1995, bo prvo predavanje:

ZA ZDRAVJE SRCA IN OŽILJA,

o vplivu hrane na zdravje. Predaval bo dr. Andrej Malej, specialist internist.

V četrtek, 25.5.1995, pa bo mag.

Vesna Paradižnik predavala o vegeterijanski prehrani.

Predavanji bosta ob 18. uri v knjižnici SGTŠ. Vstopnina bo 300 SIT.

RIBIČI PRIPRAVITE PALICE

Morskošportni ribolovni klub "MENOLA" Izola VABI

svoje člane na klubski tekmi v disciplini Trnkarjenja z obale (1.krog), ki bosta v soboto, 27. maja 1995, v konkurenci kadetov in juniorjev ter v nedeljo, 28. maja 1995, v konkurenci članov.

Tekmovanja bodo potekala po naslednjem urniku:

sobota (kadeti in juniorji)

6.30 zbor tekmovalcev pred hotelom Marina v Izoli

7.00 Žrebanje lovnih pozicij

7.15 odhod na ribolovno področje

7.30 pričetek ribolova

9.30 odmor

9.45 nadaljevanje

11.45 konec ribolova

12.15 tehtanje ulova

13.00 razglasitev rezultatov pred hotelom Marina v Izoli

nedelja (člani)

6.30 zbor tekmovalcev pred Ladjedelnico v Izoli

7.00 žrebanje lovnih pozicij

7.15 pričetek ribolova

9.45 odmor

10.00 nadaljevanje

12.30 konec ribolova

13.00 tehtanje ulova

14.00 razglasitev rezultatov pred hotelom Marina v Izoli

Kot vabo je dovoljeno uporabiti sardele, pedoce, kalamare in male črve. Vabo si priskebi tekmovalec sam. Tekmovanje bo potekalo v skladu s klubskim pravilnikom. Naveza ne sme imeti več kot dva trnka razpona 7mm. Najmanjša dovoljena utež je 10 gr. Najmanjša dovoljena dolžina ribe je 7 cm oz. dolžina zaščitene vrste ribje mladeži.

Ribolovno področje:

v soboto - pomoli nove Marine Izola

v nedeljo - kamnomet pri Ladjedelnici Izola

Tekmovalna komisija: S. Bembič, Z. Grgurovič in L. Štrukelj

Učenci, če želite sodelovati na izbirnem tekmovanju za udeležbo na državnem prvenstvu v trnkarjenju se prijavite v trgovini LAX na Velikem trgu. Tam boste dobili vse informacije o tekmovanju in drugem.

FRANKO (SKORAJ) NASANKO

Lepa se je zgodila Franku Tulu, fantu za vse iz izolske občine. Ko je montiral napisno tablo za energetske pisarno v stavbi KS oziroma Rdečega križa je od naporov slekel suknjič. Ker pa so ravno tisti dan beguncem delili hrano in obleke si je eden od njih izbral njegov suknjič, ki je bil obešen na hodniku. Kako srečen je bil, ko ga je dobil nazaj. In denarnico, ki je bila v njem tudi.

OBVESTILO

Uradno obveščamo, da je bilo v nedeljo 14. maja v Ljubljani na proslavi 50 letnice zmage največ Izolanov (na število prebivalcev občine).



PRESTRAŠENI TURISTKI

Na zgornji fotografiji ste morda opazili dve živali, podobni srnam. Pravzaprav gre za vrsto srn, ki so jih pred dnevi pripeljali na Belvedere in jih za recepcijo zaprli v posebej ograjen prostor.

Vse skupaj ne bi bilo nič nenavadnega, če se srne ne bi obnašale tako nenavadno divje iz česar je sklepati, da gre za divje živali, ki se v ujetništvu pač ne moreta znajti. Živali se obnašata tako, da lahko poškodujeta sami sebe, zato so ju že prišli pogledati naravovarstveniki in seveda številni novinarji.

Direktor Hotelov Belveder, Branko Seljak, je dejal, da so živali pripeljali za atrakcijo, če pa se ne bosta privadili ju bodo pač odpeljali nazaj. In tukaj se vsa zgodba konča.

ŠLEPER ZA LUČKO



Prišla je skupina starejših turistov v Izolo in kmalu bi se zgodil čudež. Med njimi so bili tudi takšni na vozičku, pa bi skoraj morali hoditi, kajti avtobus ni mogel do hotela Marina. Pravzaprav ni mogel nikamor, ne naprej ne nazaj. In to kljub temu, da je parkirišče pod kontrolo.

Še huje se dogaja tam, kjer kontrole ni. Na parkirišču za SGTŠ ali na Manziolijevem trgu, kamor vsako jutro pripeljejo pettonski tovornjaki zato, da šoferji z njih raztovorijo paket lučk ali jogurtov za bližnjo trgovino ali lokal. Potem zadnji tovornjak zaparkira izhod, prvi pa vhod in na koncu vsi veselo trobijo v pozdrav popolnemu prometnemu brezvladju v našem mestu.

Škoda, da naši svetniki premalo živijo med nami.

НЕ ЖДАЛИ

15. V. Reka
16. V. Pula
17. V. Ljw=
blijana
18. V. Ma=
ribor
19. V. Ks=
per. Tu=
rniyo
sta ob=
ljubili
pod=
preti



NE ŽDALI 19.5. MKC

Estoni Ne Ždali prihajajo v koprski MKC kot ena najbolj svežih skupin zadnjega rock obdobja. Poznavalci pravijo, da je njihovo glasbo nemogoče opredeliti, razen kot izredno ritmično, sami pa jo imenujejo kar nosorogi. Kakorkoli že, koncert Ne Ždali bo gotovo eden pomembnejših koncertnih dogodkov tega leta v MKC v Kopru.

IZ LEVEGA V DESNI ŽEP

Glede na to, da ste nekateri bralci ob branju napovedi na prvi strani ostali v dvomih, kako je mogoče jemati v levem in dajati v desnega pojasnjujemo: O delitvi proračunskih sredstev odloča Občinski svet. V občinskem svetu je kot svetnik tudi predsednik komisije za turizem. Ta komisija predlaga občinskemu svetu delitev sredstev iz t.i. turistične takse. Sredstva se delijo izvajalcem turističnih programov, torej tudi GIZ, združenju, ki so ga ustanovili izolski hotelsko turistični delavci, da bi se bolje promovirali. V njem sedijo direktorji vseh hotelov, vključujoč predsednika komisije, ki je hkrati svetnik. In ker obstaja možnost, da bi se del sredstev iz takse izgubil v kakšne širše družbene namene je iz vrst hotelirjev prišel predlog za ustanovitev Turističnega društva, v katerega bi verjetno radi sedli isti ljudje.

Vse lepo in prav, verjamemo v njihovo dokazano poštenost, toda za dober občutek bi bilo le prav, če bi o delitvi tega denarja odločal še kdo razen tistih, ki ga plačajo in bi ga radi dobili nazaj.

NOVA IZOLSKA SKUPINA

Kakorkoli obrnemo se vse v obalni glasbi vrti okoli Izole. Če že nimamo dovolj svojih bendov pa gostimo tuje ali celo supergrupe. Ena takšnih je razširjena zasedba skupine Angel Heart, ki se je v Izoli pripravljala na prvo izvedbo svojega multimedialnega projekta Terra Mistica Carsica. Premiera bo v Divači (Orient Express), danes (četrtek) ob 20, 30 uri.



DOBRODELNI KI JE TO RES BIL!

V prejšnji številki smo tako navrgli, da je bil v Kortah še eden v seriji dobrodelnih koncertih, ki navadno vzbujajo dvom v dobrodelnost tistih, ki jih organizirajo.

Za tokratnega, ki so ga pripravili Ne Joči Peter pa velja, da je bil dobrodelni v vseh pogledih. Skupine (Ne Joči Peter, Virus, Black Market in Rock Heaven) so nastopale za pivo, ozvočevalec Loris je ozvočeval za simbolično ceno, iz ostanka izkupička (prodali so 75 kart) pa so Bolnici Izola kupili nekaj takšnega, kar jim bo prišlo prav (od sadja do manje priprave za merjenje pritiska).

Edini, ki ni bil dobrodelen je bil po mnenju organizatorjev gostilničar, ki je pozabil na dogovore in se šel bisnis.

Sicer pa so člani skupine Ne Joči Peter (Damjan Barut, Joel Babich, Damjan Polh, Bojan Kralj in Mitja Kodarin) povedali, da pripravljajo nove lastne pesmi in da se resno pripravljajo na velik povratek na glasbeno sceno. In kaj igrajo? Klaviatur nimajo, zato pa dve kitari. To pove vse.

NOGOMET

ZMAGA JE ZMAGA

Izola:Jadran 3:0 (1:0)

Strelci: 1:0 Omanović (22), 2:0 Smej (50), 3:0 Omanović (55)

Izola: Karahoda b.o., Perkat 6, Omanović 7, Čačić 6, Okčić 6,5, Tosić 6, Smej 6,5 (Mamilović b.o.), Žlogar 6 (Čeklić b.o.), Velkovski 6,5, Kendić 6, Buljukbaši 6

Izolanom je k izdatni zmagi najbolj pomagala dekanska obramba z vratarjem Hasičem na čelu. Ta je krivec za najmanj dva zadetka, saj Izolani niso igrali toliko bolje, da bi si zaslužili takšno zmago. Seveda pa zmaga ni bila nikoli v nevarnosti, saj vratar Karahoda skoraj ni posredoval. V domačih vrstah je odlično odigral veteran Omanović, ob njem pa še Velkovski in mlada Smej ter Žlogar.

S to zmago je glavni strah glede obstanka v play out-u verjetno mimo, seveda pa ostaja trenerju Softiču še veliko dela, če bo želel pripraviti moštvo tako, da bo sposobno dobro odigrati tekme za obstanek v družbi najboljših. Pa tudi kaj sreče bo treba imeti.

PRIMORSKA LIGA

SLOVO OD SANJ

Avtoplus Korte:Transport II.B. 0:2 (0:2)

Domačini so se s tem porazom proti favoriziranim gostom že poslovili od vseh upov za napredovanje. Gostje iz Ilirske Bistrice so po začetni premoči domačih povedli preko Udoviča, Berginc pa je v začetku drugega polčasa tekmo dejansko zaključil z drugim golom v prodanovi mreži. Idrja in Transport bosta očitno bila boj do zadnjega kola, kortezani pa ne bi smeli izgubiti tretjega mesta, čeprav je v nogometu vse mogoče. Še nekaj kol nazaj so bili namreč prvi na lestvici in ogrožali Transport na njegovem igrišču, zdaj pa...

JADRANJE

SAMO POTOKAR IZGUBIL V FINALU

Samo Potokar, jadralac izolske Burje, ki ga mnogi še vedno pomnijo kot svetovnega viceprvaka v razredu Evropa s svetovnega prvenstva v izolskem zalivu, je na letošnjem Match raceu v Izoli postal državni viceprvak, potem ko je v finalnem obračunu izgubil s favoriziranim Mitjo Kosmino gladko s 3:0. S Samom so jadrili še Vasilij Zbogar, Dragan Gašić in Jan Mikulin.

Samo je bil posebej dober v predtekmovalju, saj se je v polfinale uvrstil z osmimi zmagami in enim porazom.

V EVROPAH MARKO MORGAN

Na drugi strani zaliva pa je J.K. Olimpic pripravil jadrarno tekmovanje imenovano OLIMPIK GAMES, ki je v razredu Evropa štel kot kvalifikacijsko za sestavo državne reprezentance. Po treh lepih regatah v močnem vetru in eni slabi v spreminjajočem vetru je zmaga odšla z Morganom v Piran, drugi je bil Kranjc iz Maribora, tretji pa Hrvat in Kopr. Med dekleti je Katarina Čok osvojila tretje mesto.

Optimisti pa so tekmovali za Pokal TAMARIX. Zbralo se jih je blizu 50, pokali pa so odšli v konkurenci fantov v Koper, v konkurenci deklic pa v Piran.

ZAHVALA

J.K. OLIMPIC se iskreno zahvaljuje vsem, ki so pomagali pri organizaciji in izvedbi jadrarnih regat za OLIMPIK GAES, posebej pa Pizzeriji ADRIATIC na svetilniku za gostoljubje in Bifeju TAMARIX za pokale v konkurenci optimistov.



DRAMA ENE SEKUNDE



ROKOMET

NIČ OD 1. LIGE

AKRIPOL TREBNJE:DELMAR 28:23 (po dveh podaljških)

Velika žalost med Izolskimi igralci in navijači v Trebnjem in tistimi, ki so doma po radiju spremljali prenos odločilne tretje tekme za uvrstitev v 1. državno rokometno ligo.

Rokometaši Delmarja so z izredno borbeno, vendar disciplinirano igro izvojevali tako pričakovano zmago z rezultatom

V prvem polčasu sta se moštvi izmenjavali v vodstvu, končali pa sta ga z rezultatom 9:9. V drugem polčasu pa je Nedoh nekajkrat dobro posredoval v napadu pa so Mičovič, Djokič in Ropotar izkoristili vsak napad in 12 minut pred koncem so Izolani vodili z 18:15. Toda sedem minut pred koncem ni uspel protinapad Izolanov in domačini so se z dvema zadetkoma približali na en sam gol. Potem sta sodnika vzela Izolanom žogo v napadu, v protinapadu domačih pa je Hrvatini dobil rdeči karton, minuto kasneje pa je bil izključen še Mičovič in Akripol je izenačil, saj je igral s šestimi proti trem v obrambi. Toda v napadu so štirje izolani izsilili sedemmetrovko in znova povedli. Po izenačenju domačih na 20:20 iz sedemmetrovke sta sodnika izključila domačega igralca, potem pa dovolila prekršek nad Izolani in domači so šli v napad, ki pa ga je Nedoh obranil. V

protinapadu je Cah dosegel dragocen zadetek (21:20), minuto in pol pred koncem pa sta sodnika izključila Ropotarja in 30 sekund pred koncem je Akripol izenačil. Sekundo pred koncem sta sodnika Izolanom prisodila sedemmetrovko in Sokolovu je vratar Ojsteršek ubranil.

V prvem podaljku so Izolani imeli nekaj priložnosti a je vratar vse ubranil, na koncu pa so še zapravili en napad in končali podaljšek z zadetkom manj (23:22). Drugi podaljšek se je začel s 13-tim zadetkom Vešligaja in vodstvom za dva zadetka. V nasprotnem napadu je Sokolov ponovno zgrešil, domačini pa ne in bili so trije zadetki razlike. Sledila je še ena obramba Ojstrška, prestop Vidmarja in potem KONEC.

1. liga ženske

IZOLANKE SO OSTALE

Srečno se je izteklo celo prej, kot je bilo pričakovati. Izolanke so potrebno delo opravile že v Kranju, kjer so premagale indisponirane domačinke in čeprav so v soboto v Bakovih izgubile so si že zagotovile obstanek v 1. ligi. Sinoči so tako odigrale zadnjo tekmo v tem prvenstvu proti moštvu iz Velenja.

POLFINALE DRŽAVNEGA PRVENSTVA ZA STAREJŠE DEKLICE

1.TURNIR: IZOLA, 14.5.1995

V nedeljo je bil v Izoli prvi od dveh polfinalnih turnirjev prve skupine v kateri sodelujejo ekipe Robit Olimpije in Polja iz Ljubljane, Lokastar iz Škofje Loke, Mlinotest iz Ajdovščine in domača Marina Izola. Po drugem turnirju, ki bo v soboto v Ljubljani se bodo prvi dve ekipi uvrstili v finale državnega prvenstva. V enakovrednih tekmah je najboljšo igro pokazala ekipa Polja iz Ljubljane. Izolanke in igralko Mlinotesta, ki so po večini za leto mlajše od ostalih so igrale slabše kot v prvenstvu vendar njihov čas še prihaja.

Končni vrstni red po prvem turnirju je: 1. Polje 4 točke 2. Marina Izola 3 3. Lokastar 2 4. Robit Olimpija 1 5. Mlinotest 0

Marina Izola: ŠMITRAN BIJLANA, FABJANČIČ HELENA, RACMAN IDA, STUBELJ MOJCA, KOVLJENIČ SLAVICA, SMERDU KATJA, ŠKRBEČ HANA, BOŽIČ TAŠJA, BOŠNJAK MIJA, RATOŠA JASNA, LAZAR MARLEN, VIŠNJIČ KATJA, MUŽENIČ MATEJA in KOLAREC EVELIN Trener ekipe prof. DUŠKA ČUK

Uredništvo MANDRAČA se zahvaljuje fantom iz tiskarne Bori, ki so čakali s tiskom časopisa do konca rokometne tekme v Trebnjem. Hvala Vam. To je pravi odnos do bralcev in dela.

IL MANDRACCHIO

Foglio della comunità italiana di Isola

Finché la barca va...

Sembra che a qualcuno non piaccia l'idea di darsi uno Statuto, il che - in democrazia - significa stabilire delle regole di comportamento e di contenuti, preferendo una situazione fluida, tanto... finché la barca va, lasciamola andare. E questo può valere per gli statuti comunali, ma anche per alcuni statuti delle nostre organizzazioni minoritarie. Indipendentemente dal fatto, incontestabile, che la mancanza di questi documenti ci rende indubbiamente più deboli ed inefficaci nella nostra azione e nel coordinamento delle nostre attività. Come interpretare diversamente le sorti del documento fondamentale della Comunità autogestita costiera che, a distanza di mesi, non riesce ad approdare ad una soluzione positiva? E sì, che di problemi da affrontare ce ne sono, a tutti i livelli: di coordinamento tra le singole Comunità anche in vista dell'approvazione degli Statuti comunali, ma soprattutto di azione congiunta nei confronti del potere che cerca di predicare bene, ma si vede lontano che razzola molto male. A partire dai finanziamenti alle nostre istituzioni per arrivare alla garanzia di quei diritti che riteniamo non solo legittimi, ma necessari per la nostra sopravvivenza. Siamo ormai a metà maggio. E, in base alla legge, l'ultimo termine per dar vita a questo nostro organismo costiero è la fine di maggio. Allora cesserà di essere valida anche la Delibera statutaria provvisoria adottata dalle tre comunità proprio per darsi tempo e arrivare allo Statuto costiero. E allora? Ciascuno per conto proprio? Lasciando che, impunemente, a parlare per noi sia chi ha più voglia di gridare? Tanto, almeno per qualcuno, fin che la barca va...

Silvano Sau

Statuto comunale: dibattito in corso

A dire il vero, pensavamo che in questo numero del Mandracchio saremmo già riusciti a dare notizia su come è andato il dibattito sullo Statuto del Comune di Isola e, anche, a dire come è passato al vaglio del Consiglio comunale per il voto finale di approvazione. E con questa finalità che già mercoledì scorso si è riunito il Consiglio della nostra Comunità nazionale.

Per riesaminare il testo e per vedere se, dopo le osservazioni fatte e approvate in prima lettura, erano state correttamente prese in considerazione dalla preposta commissione statutaria. E, in ultima analisi, verificare se si rendeva necessaria la presentazione di qualche emendamento. Tutto sommato, la versione dello Statuto, come si presenta nell'attuale versione, rispecchia abbastanza fedelmente quelle che erano le nostre proposte, di minima o di massima che fossero, e sulle quali la comunità nazionale italiana intendeva comunque insistere. In particolare va posto in rilievo l'articolo 14, che definisce il territorio e le Comunità locali bilingui a tutti gli effetti. In quest'ambito, però, va citato il terzo capoverso che, diversamente da come era stato proposto dai nostri consiglieri, ora recita: "Nei rapporti con gli organi comunali e statali e con le altre organizzazioni pubbliche con sede nel territorio del comune, gli appartenenti alla nazionalità italiana residenti al di fuori del territorio bilingue godono degli stessi diritti di quelli residenti nel territorio bilingue."

Secondo il Consiglio della Comunità è accettabile pure tutto il IV capitolo dedicato interamente alla nostra comunità nazionale. Come pure l'ultimo capoverso dell'art. 59,

con il quale si stabilisce che uno dei due vice sindaci deve avere il consenso della nostra Comunità. Di uguale tenore pure il quarto capoverso dell'art. 35, con il quale si prevede che la Commissione del Consiglio comunale per la nazionalità italiana viene nominata con il consenso della nostra CNI. Nonostante la valutazione globalmente positiva, tuttavia, il Consiglio ha deciso di inoltrare, sotto forma di emendamento, anche alcune proposte che nella prima lettura non erano state approvate. Così all'art. 39, affinché anche il presidente o il vicepresidente del Consiglio comunale stesso venga eletto con il consenso della nostra Comunità, garantendo così la nostra soggettività anche a questo livello istituzionale e rappresentativo del Consiglio Comunale.

Naturalmente, ora bisognerà attendere la seduta del Consiglio comunale per vedere se gli articoli che riguardano direttamente la nostra posizione e condizione minoritaria siano stati oggetto di emendamenti anche da parte di altre forze politiche e in quale misura. Come pure per vedere, cosa che attualmente non è chiara, se si andrà ancora in lettura preliminare oppure se il voto che scaturirà dal dibattito sarà definitivo. Ma di questo daremo un ampio riscontro nel prossimo numero.

S.S.

La miglior terapia...

Se è vero che esiste la "terapia della risata", allora l'ultima esibizione della compagnia teatrale triestina "Sipario aperto" nella nostra cittadina può essere considerata una vera e propria cura per il caloroso e particolarmente folto pubblico che l'ha vista. L'allegria famiglia triestina, che nel teatro ha trovato un passatempo, infatti, ci ha proposto due ore di sonore risate con la commedia brillante in dialetto triestino "Su mare grega" di Silvio Petean che, oltre a offrirci una recitazione di buona fattura, ne ha curato pure la regia. Bravi pure tutti gli altri interpreti che lo hanno affiancato sul palcoscenico: Renato e Luci Trisciuzzi, Emanuela Batich, Ingrid Verk, Germano Basiaco, Vito Macina, Emanuela Pecchiar, Giuliano Grancini, Sergio Gioia, Fiorella Cruccas e Frida Furlan. Le luci e il suono sono stati curati da Cristiano Della Loggia. Tutti insieme ci hanno fatto entrare allegramente nel campo della farsa in cui c'è l'animazione di una statua greca (da qui il titolo "Su mare grega") per condurci ai confini tra realtà e fantasia. La commedia, tutta ambientata in un interno triestino, risulta ricca di equivoci, di situazioni paradossali e, soprattutto, di profonda ironia; cioè con gli ingredienti giusti per far trascorrere al pubblico una spassosa serata.

Gianfranco Siljan

Dal mondo della scuola

Mentre alla scuola elementare ci si batte per la realizzazione di un edificio nuovo che soddisfi appieno le esigenze dell'istituzione di base della nostra etnia ad Isola, pure alla Scuola media Pietro Coppo si trepida per i piani di ampliamento delle strutture che si teme assumano tempi di realizzazione troppo lunghi. I competenti fori repubblicani avevano assicurato i mezzi per la costruzione di una nuova ala dell'edificio nel 1998, data troppo lontana dalle esigenze dell'Istituto, continuamente in crescita.

La scuola, per bocca del deputato italiano al Parlamento di Lubiana Roberto Battelli, propone di apportare degli emendamenti al bilancio statale per l'anno in corso per poter disporre della cifra di 20 milioni di talleri, somma che permetterebbe di portare a termine i lavori preparatori per l'ampliamento. La necessità di un tale sollecito nei finanziamenti dettata anche dalla somma di 60 milioni di lire che il Governo italiano ha messo a disposizione della scuola Pietro Coppo per il 1995 nell'ambito dell'apposita legge di aiuti all'etnia italiana in

Slovenia e Croazia, somma che sarebbe auspicabile spendere subito. Da notare ancora che la questione della nuova ala dell'edificio scolastico da anni un'esigenza sulla bocca dei dirigenti e dei lavoratori della scuola media. Non resta che aspettare l'approvazione del bilancio, che, come si sa, distribuisce molto oculatamente i mezzi finanziari a disposizione. Gli alunni e i docenti della Scuola media Pietro Coppo sono reduci da una interessante esperienza. Il 5 maggio infatti gli alunni hanno partecipato a Nova Gorica all'incontro di confine degli alunni del Litorale (ICAL). Facendo parte della squadra Costiera assieme alle due scuole medie italiane di Pirano e Capodistria, la Pietro Coppo si classificata al quinto posto su un totale di 23 scuole medie partecipanti ai vari incontri, concorsi e gare. Ottimi i successi conseguiti al concorso letterario con il primo premio vinto dall'alunna Katjuša Stepančič della prima classe con una raccolta di poesie e il quinto premio di Amanda Križman ottenuto presentando un racconto.

Marino Maurel

Sport, sport, sport

Gli anni dispari portano bene allo sport della nostra Comunità, soprattutto per quanto riguarda il basket. I nostri cestisti, che analogamente ai calciatori portano sulle maglie il nome "Circolo", hanno, infatti, conquistato il loro quarto titolo nella Lega amatoriale costiera di pallacanestro. E la terza vittoria in questo decennio. La prima era giunta nel '91, la seconda nel '93 e la terza quest'anno. Strameritata l'ultima, poiché assicurata con una giornata di anticipo sulla conclusione del torneo. E giunto quindi il momento di fare conoscere gli artefici di questo successo. Nei nostri consueti aggiornamenti sull'andamento del campionato non abbiamo mai fatto nomi. Per non fare torto a nessuno li mettiamo in ordine alfabetico: Apollonio Roberto, Bursič Branko, Cvetičanin Branko, Juri Aurelio, Katonar Gianni, Markovič Ivan, Siljan Roberto, Steffé Mario e Zucca Denis. Una stagione davvero da incorciare tenendo conto anche della vittoria al Memoriale "Matjaž Dolinšek". L'attività dei cestisti non finisce qui. Per l'estate sono messe in programma le partecipazioni ai vari tornei nonché all'incontro previsto per il 24 giugno a Vazzola in occasione dell'inaugurazione del nuovo palazzetto nella località veneta.

La squadra di calcetto, nonostante gli infortuni e problemi vari, riesce a destreggiarsi degnamente nel nuovo campionato della "Superlega" costiera al termine della quale la prima classificata avrà la possibilità di gareggiare addirittura per la conquista del titolo sloveno. Finora i risultati ottenuti non sono cattivi anche se qualche sconfitta poteva essere evitata. Da sottolineare, invece, la bella figura fatta al tradizionale torneo di Stanjel, allestito da quella comunità locale in occasione delle festività per il primo maggio. La squadra, infatti, ha conquistato il quarto posto, perdendo in semifinale con la formazione che avrebbe poi vinto il torneo. Dunque, nello sport tutto bene. Da segnalare ancora una curiosità. Visti i continui contatti molto positivi, tra i due gruppi, per la fine di questo mese, con l'intento di rafforzare l'unione, le due squadre si confronteranno in un incontro di calcetto con regole modificate rispetto a quelle attuate in campionato. Qui bisogna dire che i cestisti sono venuti incontro ai calciatori poiché in una partita di basket il risultato sarebbe scontato vista la statura degli ultimi.

Roberto Siljan

Attività comunitaria

Venerdì 19 maggio alle ore 19, nella sala grande della Comunità, apertura della **mostra di arti figurative** allestita dagli allievi del corso organizzato dalla nostra associazione. La mostra verrà presentata dalla mentore, *prof.ssa Fulvia Grbac*.

Venerdì 19 maggio, dopo l'apertura della mostra di arti figurative, si terrà nella biblioteca della Comunità una **mostra del libro**. Il bibliotecario *prof. Marino Maurel* sarà a disposizione dei visitatori per delucidazioni sul fondo librario.

Sabato 20 maggio, avrà luogo nella sala grande della Comunità la già annunciata **"Serata del vino"** con la partecipazione di produttori vinicoli locali. I vini verranno giudicati da una commissione di esperti. Un'occasione per gli amanti (moderati!) del prezioso liquido di Bacco. Inizio alle ore 17.

Domenica 28 maggio, al Teatro del popolo di Pola, partecipazione della nostra Comunità al **festival della canzone per l'infanzia "Voci nostre"** organizzato dall'Unione italiana in collaborazione con l'Università popolare di Trieste. Unica nostra rappresentante alla manifestazione la piccola **Mateja Vasič** con la canzone **"Un prato che verde soltanto non è"** di Lucia Scher e Amina Dudine.

Sabato 3 giugno si terrà a Pirano il **"III incontro sportivo dell'UI"** al quale parteciperanno la **squadra di calcetto, le squadre di pallavolo, quelle di tennis da tavolo, la squadra di bocce e gli atleti per la corsa stracittadina** della nostra Comunità.

Mercoledì 14 giugno, alle ore 19, nella sala grande della Comunità, verrà riproposta la **conferenza del prof. Turchet di Trieste sul tema "Il diabete: classificazione, prevenzione e nuovi orientamenti terapeutici"**, già prevista per l'8 maggio e rinviata per questioni tecniche.

BACCO IN COMUNITÀ

Nuova forma di attività sociale alla **"Pasquale Besenghi degli Ughi"** di Isola. **Sabato 20 maggio** avrà luogo nei locali della Comunità una serata improntata alla conoscenza di un prodotto locale molto amato nelle nostre contrade: **il vino!** L'appuntamento non vuole essere ancora una mostra del vino vera e propria - da qui la denominazione **"Serata del vino"** - ma bensì un'occasione d'incontro tra produttori vinicoli nostrani e, perché no, anche tra consumatori - moderati, naturalmente!

Già al momento della redazione del Mandracchio si registra una buona adesione alla manifestazione: 15 produttori propongono ben 25 loro prodotti. Si va dal Malvasia al Refosco, dal Borgogna ai Pinot grigio, dal Moscato ai vari vini da tavola.

I produttori del miglior bianco e del miglior rosso riceveranno un diploma di benemerenza. I vini saranno giudicati da una commissione di esperti.

Claudio Chicco

Il Mandracchio, foglio della comunità italiana di Isola
Redattore responsabile: Claudio Moscarda
La redazione: C. Chicco, M. Maurel, C. Moscarda,
C. Raspoli, S. Sau, G. Siljan, A. Šumenjak
Indirizzo: via S. Gregorčič 76, 66310 Isola, Slovenia
tel.-fax: +386 66 / 65031 / 65853

IZ AMBULANTE

Dr. med. Andrej Dernikovič

Pomlad: peče in boli

Tudi ljubezen do sebe gre skozi želodec. Prihod sezone pomladnih težav z želodcem in dvanajstnikom napoveduje v ambulanti več obiskov kroničnih bolnikov. Nimajo pa težav z želodcem samo "kronični" bolniki. Nemaren način prehranjevanja in življenja nasploh pripelje občasno pri marsikom do težav, o katerih bom pisal danes. Ob branju se vam bo zastavilo vprašanje ali naredite sami zase dovolj in preprečite občasne motnje v delovanju želodca in nastanek kroničnih težav; tisti pa, ki ste že dolgoletni trpeč, da bi preprečili ponovitev lanskoletnih pomladnih in jesenskih pekoč in bolečin v zgornjem delu trebuha?

Veste dovolj o delovanju želodca in dvanajstnika, da bi si lahko učinkovito sami pomagali morebiti tudi brez zdravnika? Podajam nekaj informacij iz knjižice, ki jo je izdala tovarna zdravil Bayer za boljše osveščenost potrošnikov njenega zdravila Rupurut.

V želodcu se nadaljuje v ustih začeta prebava hrane. Želodec hrano začasno zadržuje in jo v odmerkih pošilja naprej v dvanajstnik. Notranja stena želodca je prevlečena s sluznico, ki izloča želodčni sok. V želodčnem soku sta poleg drugih snovi encim pepsin, ki prebavlja beljakovine in solna kislina, ki zažene (aktivira) pepsin. Solna kislina poleg tega uničuje klice, ki prihajajo s hrano v želodec.

Hrana ostaja v želodcu od ene do pet ur, odvisno od njene sestave. Hrana z veliko ogljikovih hidratov kot so sladkor, kruh in krompir, zapusti želodec prej kot kot hrana, ki vsebuje veliko beljakovin, npr. meso in ribe. Najdlje obleži v želodcu mastna hrana.

Zaradi delovanja mišic se hrana, ki je v želodcu, dobro premeša z želodčnim sokom in se pomika proti izhodu iz želodca. Nato prevzame tanko črevo glavni delež prebavljanja. Želodec preobremenjen ali, če je zaradi napačnega prehranjevanja nenehno dražen, se pojavijo motnje v njegovem delovanju. Želodec se temu upre in pojavijo se težave, ki jih lastnik želodca občuti kot: pekoči občutek v želodcu, kislo spahovanje, občutek napihnjenosti, bolečina, težek želodec.

Prihodnjič:

Kako želodec zboli, Kaj lajša "kisli želodec"?

MANDRAČ je tednik KS občine Izola

Naslov: Veliki trg 1, 66310 Izola, tel / fax.: 066 / 61 - 139

Predsednik časopisnega sveta:

Glavni in odg. urednik: Drago Mislej

Uredništvo: D. Mislej, V. Ostrouška, N. Zajc, T. Ferluga, Orlando H. (fotoreporter), E. Šahbaz, I. Vrtnik-Blaško,

Tehnični urednik: Davorin Marc

Tednik izhaja v nakladi 2000 izvodov, cena 50 Sit.

Založnik / elektronski prelom: GRAFFIT LINE, doo Izola, 61-139

ŽR: 51430 - 603 - 32431

Tisk: Birografika BORI, Izola

MALI OGLASI

Računalnik PC 486, AT SX, INTEC, 4 MB RAM, 125 MB trdi disk, 5 VGA, barvni monitor, 3,5 inčni disketnik, miška, tipkovnica, 2X CD ROM, sound blaster, FAX modem - star 1,5 let.

Diskete PC 3,5 HD Verbatim in Noname 3,5 HD - poceni.

Ugodno, lahko tudi posebej. Tel: 65-818 zvečer

Postavljamo **hišne centrale**, prenapetostne zaščite, nudimo servis in instalacijo računalnikov na domu! Tel: 65-818

Zadnje obvestilo!

Žare iz rokometne dvorane sporoča, da je zdaj zadnji čas, da se tisti, ki se želijo udeležiti Srečanja ob 30 letnici konca osnovnega šolanja, javijo pri njem v rokometni dvorani v Izoli.

Srečanje bo v Rivieri v Izoli 20.5. ob 20 uri.

REHABILITACIJSKI OBMORSKI CENTER

odslej odprt tudi za Vas

FIZIOTERAPIJA

- ko pridejo bolečine
- kadar ste utrujeni
- če se slabo počutite
- ali si želite sprostiti

Vrhunska oprema in strokovno vodstvo

Tel.: dopoldan: **67-320, 67-321**



DOM
DVA
TOPOLA

Levstikova 1, 66310 Izola



ŠIFRA

**MENJALNICA
IN PROMET Z
NEPREMIČNINAMI**

dipl. oec.
Ivan Konstantinovič
Sončno nabrežje 14
66310 IZOLA
tel./fax. 066/63-211

STANOVANJA - HIŠE - PARCELE
POSLOVNI OBJEKTI - PROSTORI

PRODAJA - NAKUP - ZAMENJAVA

KRIMI - KRIMI - KRIMINALIJE

Da bi bilo dečkom dolgčas, pa res ne moremo reči. Ko jih tako-le srečujemo na cesti ali ulici bi si človek mislil, da se samo sprehajajo, potem pa zazvoni telefon in je treba v akcijo. Ta teden so imeli največ opravka z jeznimi občani in še ti so bili v veliki meri mlajše sorte, nekateri pa še v uniformi za povrh. Lahko bi rekli, da so uniforme lovile uniforme, zmagale pa so tiste, ki vlečejo na plavo izolsko barvo. To pa seveda ni nič v primerjavi z ekshibicionisti, ki so očitno že začeli svojo sezono. V nedeljo zjutraj jih je bilo za cel avtomobil, vsi štirje pa so dobro nakajeni sredi dopoldneva opravili še malo potrebo v mandrač in nekemu presenečenemu upokojencu skozi avtomobilsko okno pokazali rit. Nekateri pa so kazali še več.

SAMOSEKS V LIVADAH

V eni od ulic v Livadah je pod večer osamljeni moški masturbiral. Ker so za to stvar tudi primernejši prostori so bili nanj opozorjeni policisti, vendar mu je očitno prišlo še pred njihovim prihodom in je zbežal. Kljub temu je bil kasneje izsleden v Kopru in predan sodniku za prekrške. Ni znano, če so ga policaji našli po sledi.

SPOPAD GENERACIJ

Starejši mož in mlajša žena sta se sprla, nato je starejši mož pretepel mlajšo ženo, vse skupaj pa bosta morala dokončati pri sodniku za prekrške.

DVE BERGLI IN ENA PALICA

Tudi to se zgodi. V Domu starejših občanov so se dobro sprli trije oskrbovanci, od tega dva za hojo uporabljate bergle, eden pa palico. Najprej so se dobro sprli, potem pa so se še pomerili s prej omenjenimi pripomočki za hojo, vendar jim ni šlo posebej od rok.

NE GRE VEČ NOTER

Z bivšimi je kar precej težav. Tako bivši mož nadleguje bivšo ženo na poseben način, tako da ji je v enem tednu kar trikrat zamašil ključavnico. Ker je postal v tem že pravi specialist so morali na koncu poklicati strokovnjaka za takšna odpiranja.

REZERVISTI - AKTIVISTI

Zamenjala se je država, zamenjala se je armada, ampak navade ostajajo stare. Ko se človek obleče v vojaško uniformo se spremeni v tempirano

bombo in ob vojaških vajah v prejšnjem tednu so imeli dečki z drugače uniformiranimi kar precej težav. Nekaj pa tudi s tistimi, ki bi morali biti uniformirani, pa so pozabili na to.

Javni red in mir so motili na najrazličnejših koncih, med drugim pa tudi v Izoli in pri bolnici.

Zelo zgodaj (ali zelo pozno) so delali kažin tudi v Muzčevi ulici. Med polšesto in polsedmo uro zjutraj se jih je zbralo kar precej in tudi zelo glasni so bili, za okrepitev pa so imeli še dva prijatelja v uniformah, vendar niso bile prave (plave) barve. Uniformirana so seveda pridržali, poleg njiju pa še fanta in dekle zaradi nevarnosti, da bosta dejanje ponovila. Da ne bi krivili koga

drugega je treba povedati, da so vsi iz Izole. Pa še to: Tiste, ki so s kraja dogodka pobegnili so že identificirali in na njihov naslov bo prišla modra kurtka s povabilom k sodniku za prekrške.

...IN PROMETNA NEVARNOST

Poleg že običajnih ekshibicionistov, ki nenehno dokazujejo, da jim gume cvilijo in da znajo obrniti avto na desetih kvadratnih metrih se je prejšnji teden v Izoli pripetilo še 9 prometnih nesreč. Udeleženci so imeli srečo in so jo odnesli brez hujših posledic.

ZAVRTITE
SVET
V SVOJO
SMER!



splošna banka koper